

„Вісти ВУЦВК”.

# Культура і Побут

№ 25

Вівторок, 12-го липня 1927 р.

№ 25

**Зміст.** К. Дубняк. Оборона країни і краєзнавство.—М. Ерик. Вітер. Вітер.—Літературно-критичні нотатки. О. С. Невизнаний літературний жанр.—М. Еклер. „Крок вперед”.—Тамара Бутовиць. І. Прибігла, П. Праца.—Проф. Гладстери. Пioner марксистського сходознавства.—Л. I. Редлавич. Організація пересувних робсельтетрів.—Юрій Ткаченко. Танок, як видовисько і галузь фізкультури.—Вадим Меллер. Німецька театральна виставка в Мюнхені.—Нові видання. Блок-нот. Шахи.

## Оборона країни і краєзнавство

Краєзнавство, що вивчає продукційні силы країни, що прагне до піднесення культурного стану її, до зміщення економічної сили держави, досить уже поширене на Радянській Україні. Майже щоденні інформації наших газет про краєзнавчу працю центр та периферії, відомості, що їх дають спеціальні краєзнавчі журнали,—переконують нас в тому.

Краєзнавство стало розвиватися у нас після війни і революції в мирних умовах радянського будівництва, а тепер, коли нам загрожує війна, чи можуть наші краєзнавці залишатися спокійними. Ясно, що ні. Ясно, що всі наші краєзнавці прагнуть до того, щоб не на словах, а на дії виконати перед республікою найперший пролетарський обов'язок—взяти безпосередню і найпродуктивнішу участь у такій важливій справі, як оборона країни.

Але як це зробити? В тому може виявитися участь краєзнавців у обороні країни? Перш за все з подвоєною енергією треба взятися за працю, поширювати краєзнавчу роботу там, де вона ведеться, організовувати нові краєзнавчі осередки там, де ще їх немає. Треба засвоїти собі ту аксіому, що підносити економічно-політичну могутність країни і захищати її від ворожих нападів можна лише тоді, коли добре її знаєш. Якраз минула війна і виявила, як мало ми знали свій край, не використовували тих сил і можливостей, що є у нас і що на них не звертали уваги.

Кожна, на перший погляд навіть незначна краєзнавча робота, уже підносить економічно-політичну міць країни, дає їй більше точок оперття в складних посередніх і безпосередніх процесах оборони.

Отже поглиблена краєзнавчою роботою, збільшення енергії в тій роботі, напрямок роботи в цілковитому звязку з ціллями й потребами державного будівництва,—це буде перша допомога краєзнавців у справі оборони країни.

Другий обов'язок краєзнавців в звязку з обороною країни полягає в широкому ознайомленні населення з своїм краєм. Помимо безпосередньої дослідчої краєзнавчої роботи, що її ведуть члени краєзнавчих організацій, слід широко поставити справу прилюдних лекцій, доповідей, екскурсій, щоб поочно знайомити населення (особливо молодь) з всебічною картиною свого краю. Під час такої популяризації краєзнавства слід звертати особливу увагу на те, що уявляє той чи інший край при цараті, під час війни і революції, що зроблено і робиться радянською владою і що той край являє з себе тепер.

Накреслити, скажімо, природні можливості певної окрузи, показати, як ті природні багатства при цараті або зовсім не використовувалися, або використовувалися палуючим класом (тисячі десятин землі у панів і мізерне іспування селянства) і як змінилося життя при новому радянському будівництві (навести всі ріжниці в освіті, сільському господарстві, промисловості і інших діяльностях нашого життя).

Коли комплексно показати населенню його рідні околиці і Україну в цілому, підкресливши динаміку розвитку економіки краю під час царату, війни, революції, радянської влади,—населення ясно уявлятиме, що саме воно мусить захищати і чому саме слід його захищати.

Далі слід висунути третю, вже більш конкретну допомогу краєзнавців у справі оборони країни. Не треба доводити про те, яке велике значення під час військових операцій має рельєф місцевості, або характер її поверхні. Примінення сучасних воєнних засобів в великій мірі залежить від характеру поверхні, а це говорить за рішучу потребу вивчення поверхні, як безпосередньо в терені, так і на картах та планах, говорити за те, що треба складати і самі карти, де було б означено кожну яругу, кожний горбок, кожну логовину, кожне багно, ліс, піски, дорогу, навіть стежку і т. ін. Є такий воєнний афоризм: «під час бою військо і місцевість доповнюють одно одного».

А чи є ж у нас на Україні порядні карти? Проф. С. Рудницький в своїй статті—«Завдання географічної науки на українських землях» («Черв. Шлях», 1927 р., ч. 3) каже: «Топографічна картина українських земель дуже сумна. Тільки західні окраїни нашої території розпоряджають докладнішими топографічними картами якої-такої вартості. Всі інші українські землі мають топографічні карти для наукових дослідів слизько безвартісні, для ведення модерніх воєнних операцій в повні невистарчаючі. Українських землізнатів ждуть на цім полі величезні завдання, бо без основної топографічної карти ніжки доклади досліди над природою і культурою України є неможливі, а на випадок війни так Україна як і ввесь Союз поважно загрозлені».

Отже краєзнавчі організації мусять свою черговою і ударною проблемою поставити розвиток картографії на Україні. Для цього слід, використавши відповідну літературу (напр., такі книжки: Буданов, В. Для чого краєвиду нужна географическая карта; Казначков, А. Военно-глазомная с'емка; Казначков, А. Рельеф и его изучение та інш.), поставити в краєзнавчих організаціях сту-

М. Ерик

## Вітер

Там в березах на листі—  
Ти розівіси з дзвоні,  
Срібні дзвоні, з срібних хвиль,  
Соновиті, повні.

Повні сили юнаца,  
Що життя напітій,  
В ноги путь тана струмка,  
В ноги путь шарвиста.

Та ще, серце, мов футбол,  
Колотиться в грудях  
Чи то сонце в оболоні  
Загрузло...

Чи то сонце у срібло  
Офарблює дзвоні,  
Поки чорним ніч крилом,  
В обрій не загорне.

Але знов я п'є село,  
Ночі шклянну чорну,  
Мені вуха заплило  
В волохаті дзвоні.

Знов я чую—юні пах  
Заливас груди.  
І в думон новий запас  
Хтось мій мозок лудить,

Під ногами путь стрілка

Мені місяць світить

Знов я з серцем юнаца

Ну такий як вітер!.

діювання основ картографії, перейти до вміння розбиратися в кожній карті і самостійного нанесення на карту усіх деталів поверхні своєї околиці. Потім це все треба популяризувати. На картографію слід звернути належну увагу і в школах і в ріжницях гуртках самоосвіти і в комсомольських осередках.

Треба, щоб кожний громадянин радянської республіки, так само як він мусить уміти читати і писати, умів би, бодай елементарно, читати кожну карту, внести до неї відповідні поправки, а в разі потреби й самому нарисувати бодай схематичну карту околиці. Знання карти і вміння орієнтуватися в ріжницях рельєфу місцевості є необхідним дослідження в справі оборони країни.

Розвиток картографії на Україні і поширення картографічної грамотності серед населення—це бойове завдання краєзнавств в справі оборони країни.

Залишається ще сказати, що краєзнавці мусять брати як найактивнішу участь в усіх заходах до оборони країни, що їх переведуть радянська влада і радянське суспільство.

Взагалі, не можна мислити оборони країни без участі краєзнавців, як не можна допустити і противного.

К. Дубняк

## ЛІТЕРАТУРНО-КРИТИЧНІ НОТАТКИ

### Невизнаний літературний жанр

(П. Лісовий, «В РЕВОЛЮЦІЮ», вид. «Книгоспілка», 1927 р.).

Часто початкуючі письменники, виправдовуючи свої невдали твори, кажуть, що «все те вони списали з життя і ні крихти не вигадали».

Такі молоді автори не розуміють, що їхне нещастя саме в тому і с, що вони «ні крихти не вигадали».

Шерше, що мусить виявити справжній художник,—це здатність узагальнювати явища в спосіб вищукання типового, характерного для цілої пізки речей і явищ, а не списувати окремі речі і явища з «життя» без критичного до них ставлення. Художник не може задоволітись одним якимсь фактом для свого твору, а повинен використовувати сотні фактів, вибираючи все типове і характерне з усього того сирового матеріалу.

Мистецький твір, це, так би мовити, конденсоване життя, життєвий же факт, як би він добре не був списаний, залишається життєвим фактом, а писання про цього—репортажем.

Інша справа в який спосіб письменник підшукує те типове, що йому потрібне для його твору. Чи збирає він дрібними часточками свій письменницький матеріал, чи бере більшими шматками, додаючи до них кілька рисочок, що здатні надати типовості і художньо—одушевити твір, як одушевляє маляр портрета, поставивши ледве помітні крапочки в очах.

Революція в її несталим шобутом, але конденсованим життям, саме і дає можливість використовувати більші шматки життя, чого Й не цурається П. Лісовий, пишучи свої мініатюрні епічні новели.

Тому певно і почастило П. Лісовому, що він брав дійсність революційну, що через свою конденсованість, могла бути використана в художньому творі далеко більшими шматками, ніж дійсність століттями складеного побуту. Ті велики клапті дійсності П. Лісовий одушевлює двома-трьома рисочками, доводячи безпретенсійне оповідання до стану художньо цікавих речей.

Говоримо про останню його книжку «В революцію», книжку, що дає закінчений образ стилю письменника і його жанру.

Своїм стилем П. Лісовий різко ріжниться од маси наших письменників-белетристів. Коли в масі наш письменник використовує форми європейської новели, навіть ті з них, що вважають Європу нездатною цісісь нам дати, то П. Лісовий, чи не перший з часів М. Вовчка, почав використовувати і культивувати в своїх новелах стиль народного оповідання, безпретенсійного, епічно-спокійного, все одно чи мова мовиться про веселій побутовий випадок, чи трагічну дію з жахливими смертями сочені людьї.

Наш селянин і робітник любить оповідати і оповідає він відмінно од інтелігента, вихованого на удосконалених зразках європейського новелістичного мистецтва. Штурність і нервовість, напруженість і загостреність новели європейського типу часто незрозуміла для нашого робітника і селянина. Він ще не набагато одішов од землі, він культурно не рафінований і тому в його оповіданні панує той епічно спокійний тон,

що гине в шумі великого міста, змінюючись на первову загостреність, що має звірушити уяву, притуплену напруженим життям великого міста.

Саме цю простоту оповідання взяв в основу свого письменницького стилю П. Лісовий.

З цього стилю виникає і літературний жанр, що широко використовується в руській літературі і не має особливого поширення у нас на Україні, коли не рахувати кількох одиничних випадків. П. Лісовий перший почав у нас за часів революції використовувати народне епічне оповідання «росповіді», як основний свій літературний жанр.

Взагалі з поставленими мистецькими завданнями, автор використовує і спеціальні народні звороти, що надають оповіданню особливого колориту і простоти.

От вам полоненого пімця повстанці закошують живцем у землю, за те що в такий спосіб було покарано багатьох повстанців. П. Лісовий не береться до прийомів психо-лігічного описування, він просто зазначає: «Тоді білявий чоловік зрозумів, що то смерть його»...

Але вибористовуючи арсенал народної художності, П. Лісовий не обмежується тільки цим. Він знаходить і своє письменницьке слово, що він ним орудує не гірше ніж і народнім.

Я вже зазначив основу письменницького стилю П. Лісовоого,—він полягає у використанні манери народного оповідання, що не терпить сюжетових загострень. Сюжет такого оповідання, павіль найскладніший сюжет, подається ніби розмагніченістю, але ця розмагніченість і творить ту привабливість простоти, якої

так бояться наші письменники. Сюжетова розмагніченість зовсім не означає відсутності сюжета, а саме павпаки,—сюжетова язичництво така велика, що може створити враження штучності і вигаданості, а тому й виникає потреба розмагнітити її стилем простецького оповідання.

Ми б зробили непропустиму помилку вважаючи, що П. Лісовий, просто собі фотографує життя. Поверховому читачеві це може здатись, але при уважному аналізі фотографічність заперечується пайкаторогицішим способом. От вам, як ілюстрація «ніби то фотографічності»:

«Як умирав Хома Песик, то заповідав своїй жінці:

— Гляди-ж, Секлето, бережи свинку. Свинка добряча, із заводу князя Голіцина. Виросте, буде за один раз дванадцятьма поросятами пороситись. Якось і проживеш!...

Сказав ото і умер»...

Ви вірите, що так справді сталося. Вас примушує вірити художність малюнка. Ви не помічаєте, що тут автор дав вам тип дбайливого господаря і порядної людини, що її останньою думкою була не його смерть, а добробут його близьких. Перед вами накреслені контури сурової людини, що не звикла до сантиментів і дивиться на життя тверезими очима.

Спокійно розповідає П. Лісовий свої мініатюрні епопеї, пасичені дію і глибокими переживаннями, так що з деяких можна викрасти цілого роману в двічі більшого а ніж книжечка «В революцію», що містить в собі аж шіснадцять оповідань!

Ми не беремося в маленькій газетній статейці подати вичерпуючу характеристику П. Лісовоого як письменника. Наше завдання скромніше—ми хочемо звернути увагу наших літературознавців (ми певні, що читач свою увагу вже звернув) на цікаву письменницьку постать П. Лісовоого. І хочемо це зробити не без підстав...

Тамара Бутович

### I. Прибігла

Прісчиної хати знизу Й не видно: причилком до кручи, небілена. Та й всі хати в селі Нагірному такі. Ще білять ще од тих часів, коли свистілі загони попід селом на луках і піднімались у село. Білі, зелені, чорні. Село не добірало добре: коли, хто саме і за що бив (та й ті не завжди знали за що). І в Прісчики—одні забрали чоловіка, а другі ще й ягня витягли з-під шеї—зварили, бо більш нічого в Прісчики не було. Од тих часів—щабрався жаху люд, то й не більть хат, щоб не заїхав хто, щоб не добрали знизу,—чи то там на горі село, чи пустки кипуті.

Давно вже не свистять загони попід селом на луках.

А через луки місто. Закинуло білі роги над зручною, чорним бором одросло, розбіглось і стойть проти села чуже і невідоме, роздивляється. А жовті хати—припали до гори теж обережно позирають вниз, через ганчир'ям позатикані віконця, а їх не добереш і дим в осокорі ховається. (А люд ховається—коли на сходку кличуть, Прісчики—та зовсім туди не ходить). А ранком як раз роз'ясниться туман по вулицях не чути чабапів, овець і скоту, а тільки аж на лу-

жи чути.—«Мамо їсти». А в Прісчині хаті зараз тихо.

Іванко мовчить і держиться за полу, бо мати піде в місто, то може й візьме (а старшого на тому тижні поховала).

Білимі яснами зіває піч незап'ята, голода муха б'ється в шибку. Прісчика проти сонця розглядає хустку і вчора розглядала,—остання, ще дівоцька, на буряках зароблена.

— «Хунтів два може й дадуть, а може й пі. Та щось дадуть. Шіду».

Іванко тихо од колін—і я...

— «Ти сам не підеш, а я не донесу. Гляди—но хати, а я швиденько намілюю. Наваримо до хліба кулешу з олією»...

Подадила волосся Іванове рідко й пішла. Ворота зачинила. Ще раз оглянулась. Тип старий хитається. Іванко почепився на цього, плаче, визирає.

— «Зламаеш, злізь.

Поштукала у віконце ліворуч.

— «Іду до міста, тіточко позернете до Івана».

Ухватирку оті—две жарини на золі зотлі, блиспули:

— «Хай дохнє й твій, коли моїх не стало»...

## „Крок вперед“

Умови авторських договорів на художні твори або художні переклади, що їх розроблено УЦБ секції робітників преси, після низки довгих засідань та нарад, нарешті прими дніями затверджені президією комітета по справах друку. Вони стали обов'язковими для видавництва у тому розумінні, що умови нових договорів не можуть мати пунктиків, які погіршували б ухвалені комітетом.

Взаємовідносини поміж авторами та видавництвами до цього часу регулювалися такими договорами, що півніть за визнанням самих господарників були склеровані більшістю своїх пунктів лише не захист інтересів вид-в. Права ж авторів в цих договорах займали дуже незначне місце й, коли справа доходила до конфлікту, то письменникові доводилося лише розгублено роздоровити руками.

І профробітникам секції роб. преси часто-густо доводилося мати справу з угодами, де видавництва застерігали лише свої права та й договори тлумачили по своєму.

Стояла кепсько справа з виплатою гонорару. Видавництва однією міняли термін виплати; нерідко здану автором книжку друкувалася через два, а то й більш років. Це викликало (і досі викликає) з боку авторів законне обурення, і шкодило, зрозуміло, нормальній роботі.

Ось чому умови нового авторського дого-

вору на художні твори склеровано проти можливості з боку вид-в недбайливого відношення до автора та до встановлення швидких взаємовідносин між «сторонами».

За цим типовим договором крайній строк передачі видавництву прав на видання не може перевищувати 2-х років (замість 5-ти), і лише у виключчих випадках, за погодженням з профспілкою, термін його можна продовжити до 3-х років.

Моментом передачі автором свого авторського права вид-в вважається здача автором готового до друку рукопису.

Щоб запобігти у дальншому непорозумінню, що досі часто трапляється місце, встановлено, що «прийняттям рукопису вид-вами»—с моментом затвердження його до друку редвидавцем або іншим органом вид-в, при чому значено, що від «здачі» до «прийняття» не може бути більше за шість місяців.

В разі в зазначеній строк вид-во рукопис не «прийняло»—рукопис все одно вважається за «прийнятий» з усіма виникнучими відпіля наслідками. Цей пушкт обороняє автора від будь-якої тяганини й покладає на вид-во обов'язок в певний термін розглянути рукопис.

Крім того, вид-во зобов'язується на протязі 8 місяців видати твір, в протилежному ра-

зі автор одержує гроші повінство, звільняється від обов'язків по договору, а вид-во губить право на це видання.

Після довгих суперечок визначено, що за авторський аркуш вважається 40.000 друкарських знаків (а не літер), рахуючи не повний рядок—за повний.

Що до тиражу, то його встановлено для звичайних видань у 5.000 примірників.

Першим виданням вважається кількість примірників, що її показано в договорі, незалежно від того за скільки разів вона буде видрукована, всі ж остаточні видання вважаються за повторні та мусить сплачуватися з розрахунку 50—70% основної оплати аркуша, взятого у пропорційному відношенні до повторного тиражу.

Затвердженій договір передбачає, що авторський гонорар сплачується вид-вом у такому розмірі: 75%—при «прийомі» або не пізніше 14 день після «прийому» рукопису, а останні 25% не пізніше за 6 місяців з того ж таки часу, незалежно від того чи твір надруковано.

Щоб стимулювати своєчасну виплату гонорару, договір передбачає пеню на користь автора, хоч і невелику— $\frac{1}{8}\%$  в день.

Нарешті, особливої уваги та значення заслуговує пушкт (авторського договору), що по ньому «видавництво» зобов'язується вносити до каси профспілки нараховання у розмірі одного процента з усієї суми, що належить авторові за договором, на утримання місцькому та задоволення культпопреб письменників. Це був один з найбільш супереччівих пунктів при обговоренні проекту договору і ним УЦБ СРП пробило в практиці авторських договорів СРСР, зокрема України, значне відно в бік кращого обслуговування письменників профроботою та поліпшення становища письменника.

Гадаємо, що у більшій же час практика нових авторських договорів, що їх буде складатися на підставі умов, затвердженіх комітетом по справах друку, дасть позитивні наслідки і відображе відношення радянського суспільства до українського художнього про-літписьменства.

**М. ЕКСЛЕР.**

Чи тому, що П. Лісовий друкував свої новелки в газетах як фейлетони, чи тому, що вони ці новелки інколи нагадують газетні нариси, а ім'я П. Лісового досі не згадується як ім'я письменника. Він мовляв «фейлетоніст», а в нас і досі ще не однієні того підліткового забобона, що фейлетон—не є «законний» літературний жанр. В цьому разі півніть не береться на увагу те, що фейлетон давно переріс себе, свої первісні форми злободінного оповідання віршем або прозою, і став вже з часів А. Чехова законним літературним жанром. І П. Лісовий, почавши свою роботу

типовим фейлетоністом, давно переріс «фейлетонізм», даючи соковиті епічні по-вельки, що назавше лишаться в літературі як художні документи нашої доби.

От чому, на нашу думку, і П. Лісовий і дехто з інших «фейлетоністів» мають далеко більше права на місце в літературі, а ніж початкуючі письменники, що дали по одному недолугому оповіданию, але імена яких стоять в підручниках по історії літератури тих підручниках, де імені П. Лісового немає...

**О. С.**

Аж коло серця Прісьці запекло.

— Чи я коли що вкрала? Я до свого йду. От люде...

Вже їх не видко, тільки поле. Опинилася коло своєї латки. Щодня проходила, дивилась. І колос в'янув,—може зі слів? Нагнулася, руками перебірала колоски.—Зернина, дві у колоскові, паче волоссячко Іванькове, рідкі і утилі. Діти й нива—вони стягли всю силу з тіла. Дебелі руки зсохли на чорні палички. А стан—трухлява шкаляруща під вітром гнететься з колосками. І їм немає ради. Сховася й меншого, а нива?! Отак—припасти до сирої землі, будить: це ж батьківська.

— Ну пожалай. Ну за що?!

Ще раз взяла на зуб,—сухі вже, завтра жати.

А вітер шарудить в стебельцях і далі мчить суха і невблаганій: і сгород спече і гречку спалить.

І що робить? Що?

Шішла.

А далі піднялись жита комуни. Затиняють путь на голи, затишком віють, хитають колосом важким.

На горбiku їхнє підоспіло,—косять. Ко-сяка стукає, рядками перескакують дівчата до снопів. Зігнувшись всі ураз, і зважуть, і

далі, як одна... А роблять добре, дарма, що обчесяж,—аж смуги на спинах поприлипали. Сніп хтось минув і гурт смеється ясно. Давно не чула сміху,—ах затишно непаче стало. Та треба ж поспішати...

Йшла по дорозі. Щоб, коли б отут у жовтому піску знайти червінця. Буває ж людям... Чувалом борошно... Вчиняє, хліба повен стіл.

Сажає в піч. Ванькові стулепо з цукром.. Ванько радіє.

— «Геть роздавлю!»—Кинулась у бік,—візник із панями промчав. Пани—завжди пани. Такі дурні думки про іжу все лізуть в голову, аж пудро з іх стає... Он і базар уже.

Верталася, поспішала. Задихалася, і всі немов на місті.

Руки махають, а дорога стала. Хіба спочити?—Ні цілій хліб дали, хоч і черствий. Зараз розмочити, нагодує сина. Буде по скибочці і на живи. І вітер стих—не сушить, і щось таки нажне. І щось таки придумає. Така круті гори. Вже й хата визирає з під ясепу. Тин звалено... Лежить Іванько серед двору, од його подалася чиєсь ряба свиня.. Пріська кинулась до сина, рукою обтирала

— Та перебуде й сам. Хіба первина...

Спускалась вулицею. Назустріч її рванувся вітер, жаром обпалив лиць, закрутився з чортом па перехресті.

Ішла до міста по межі.—Лежить толока лиса, поросла лишайником будяків. Бродить по цій гостроребра скотина, реве, піднімає голову до пустого неба, а небо синє й гаряче навалилось і вихрями курить порепана толока. А за толокою селянські ниви—старий кожух із безліччю латок роскинуто. Семиплюк вже косить їхню латку.

Він дійшов рядка, обперсь на косу і так застіг із нею, наче вдивляється в миршаве жито, що винувато припада до ніг.

Вітер тъюче на людині дахміття—як па пугалі.

— «Помагай біг», озвалася.

Він й не двинувсь, наче скам'янів, а жінка, що метушиться—зносить снопики, озвалася тонко—«Помагай і вам»—скосила на Пріську очі, подумала: Ще забере вночі, і далі додала, наче ні до кого.

«Чого б я тъюався межою, коли дорога поруч»..

## Піонер марксистського сходознавства

Ім'я М. П. Павловича звязане з його багатьма роботами, що лишили назважди сліди в історії нашої доби. Тов. Павловича знають усі, хто цікавився проблемою імперіалізму, — не можна проминути його робіт у цій справі. З них знайомиша не тільки з теорією; а й практикою імперіалізму. М. П. Павлович, що був у цій справі енциклопедистом, зумів у своїх працях зібрати величезне багатство фактів, і на підставі їх будувати теоретичні узагальнення. Його відміною рисою, як ученої, було вміння, особливе вміння демонструвати на силі фактів і на кожному факті наукову теорію, дати почуття теорію через картини життя.

Стежучи за роботами т. Павловича, можна бачити, як ступнево ширшав і ріс його інтерес до сходознавства, спочатку звязаний з проблемою імперіалізму. Цей інтерес у нього після революції активізувався, не відстаючи від загально-світових проблем, він зосереджує свої погляди, головним чином, на Сході. М. П. Павлович стає сходознавцем раг екеленс з тією лише особливістю, що для нього сходознавство не відокремлена галузь знання, галузь вивчення, а частина цілого, що зветься соціологією, політикою, економікою і т. д. цілого світу.

В ці роки при найближчому його керівництві з'являється журнал «Новий Восток». «Новому Востоку» він oddає свої думки. «Новий Восток» — трибуна, що з неї виходить говорити так само переконуючи, так само гаряче, з таким же запалом. Він не розлучався з «Новим Востоком» до останніх годин свого життя. Тут цікаво порівняти два моменти: перший номер «Нового Востока» містив статтю М. П. Павловича: «Завдання радянського сходознавства», — останній номер «Нового Востока», останній, що вийшов за життя М. П. Павловича, містить статтю на тему: «Завдання радянського сходознавства». Тема одна, думки ті самі, з тією лише різницею, що в останньому номері журналу М. П. підводить підсумки 5-ти річ-

ного існування «Нового Востока» та своєї 5-ти річної роботи на посту редактора. А підсумки ці — величезні. Удосконалюючись, «Новий Восток» стає енциклопедією сходознавства, особливо в галузі політики та економіки. М. П. Павлович мав усі підстави підкреслювати це значення «Нового Востока», його ролю, як він це зробив, у формі скромній, в останньому його публічному слою, сказаному з трибуни, о № 16—17 «Нового Востока».

М. П. також підкреслював скрізь і всюди, що нове сходознавство і «Новий Восток» ідуть на службу народів Сходу, радянського і західного. «Новий Восток» ідеологічний союзник східних народів. Він і рупор, що кличе народи Сходу до волі, що видає що волю. Щоб міцно здобути політичну волю, треба обзаводитися культурою, — і М. П. із цього погляду відограв певну роль. Досить показати на той факт, що на тюркологічному з'їзді, в Баку, що дав тюркським народам Радянського Сходу латинську абетку — простішу і приступнішу для мас, ніж арабська, голос М. П. Павловича за цю «абеткову революцію», за кращий засіб приєднання до культури, звучав голосно. М. П. Павлович приклав свою руку до цієї реформи.

Гасло «За Схід» у М. П. Павловича було відповідю на модні тенденції, що помічаються в західних капіталістичних країнах. Ця певна тенденція поділяє цілий світ на дві половини, на «цивілізований», «культурний» Захід і «варварський» Схід. Захід, мовляв, обороняє цивілізацію проти руїнницьких змагань Сходу. Захід кінчиться, а Схід починається на радянсько-польському кордоні. Схід від цього кордону аж до Тихого та Індійського Океанів. М. П. Павлович завжди в цих вишадках підіймав рукачику. Скрізь і всюди в своїх статтях, в своїх книгах. М. П. відповідає: «Захід бореться зі Сходом, та не як добродійник людства, оборонець цивілізації, а за свою гегемонію над Сходом, за свободу західних імперіалістів, проти Сходу, що починає визволя-

тися. Це та основна соціальна ідея, що залишила дуже значне місце в усім політичнім світогляді М. П. Павловича в найраніші роки його літературної та громадської діяльності.

Тепер ще рано давати всеобщу оцінку літературній спадщині М. П. Павловича. Спадщина велика і ріжкоманітна. Оскільки мова йде про сходознавські роботи, важливо відзначити значення М. П. Павловича, як сходознавця-марксиста, піонера в галузі, куди марксистське очко до нього майже не заглядало. До його заслуги визнають деякі наші вчені, що зайняли міцне місце серед вчених сходознавців ще до революції. Цікавий з цього погляду, так би мовити, обмін думок між акаадеміком С. Ф. Ольденбургом і М. П. Павловичем (див. статтю в № 16—17 «Нового Востока»). С. Ф. Ольденбург визнає, що справу вивчення Сходу, соціального життя східних народів, їхньої економіки і т. д. дуже суватиметься швидче і швидше на шляху поставлено на нові рейки, що ними вона подіє всебічного наукового охоплення Сходу, минулого і сучасного. Ці рейки виковані — марксистські.

М. П. Павлович не тільки сам вживає цієї нової в сходознавстві методи, а й заохочував, переконував, допомагав тим, що стали користатися з цієї методи. Він був одним з тих, хто підтримував ідею запровадження марксистської методи в вивчення східного мовознавства. Великою перешкодою цій справі було і ще лишилося незначне число знавців східних мов. Правильніше, марксист — східний мовознавець — явився рідке, дуже рідке. Поповнити цю прогалину шовинії були молоді наукові робітники, що виходять з Інституту Сходознавства, Інституту Живих Східних Мов і т. д. М. П. чимало пропрацював над розвязанням цієї важливої проблеми — утворення кадру марксистів сходознавців, що можуть далі пристосувати марксистську методу до вивчення східних мов. А за східними мовами «ховається» безмежна галузь культури народів Сходу, історія культури всього людства, в тім числі західного, що її батьківщина на Сході.

Проф. А. ГЛАДСТЕРН.

голову, покусану, брудну, холодну. «Загризли...» — крикнула (лист двинувся на ясені).

На руки ухопила сина. Праворуч жинулась із ним по вулиці, ліворуч. Побігла просто по дорозі в поле. Спікнулася. Бігла далі. Добігла до дівчат, упала непритомна. Косилка змовкла, збіглися, загомонили і затихли. Водою брижали Присьці у лиці, малого обливали. — Тільки чутъ було. Та ще ж во-

ди!. Та ще ж.. Несімо їх до річки». Малій заплакав рантом. Приська зітхнула глибоко, одкрила очі.

Сідало сонце в темну хмару.

Вохка і рішуча розсувала крила, вгортала в них сухе, закам'яне небо. Все витяглося непорушно і чекало.

Находив синій дощ.

Упала перша крапля.

## II. Праця

Злягла Одарка. Велика, мовазна лежить на полу у подушках, щід світою. Раніше не хоріла ніколи, — хоч як робила, бо рано осталася без чоловіка, та коло всього сама впадала. Робила добре, — зате й діждала женити сина і цілими оддати йому три десятими й всю худобу.

Тепер злягла. Чи підірвалася, як зносила мішки з саней (не ті-ж літа!). Чи то з'урочив хто: «На диво роботай» казали всі, то й доказали, що й рук не підведе.

Біль у грудях — це не страшно. До болю звикла. Було сокирою врубнеться палець, чи кінн настушиТЬ ногу, чи змусяє плече, віз підшиваючи на гору. А от лежати без піда незносимо. Та ще коли невістка нетішаха. З багатирів узяв, зросла за матір'ю

та наймитами. Поки Одарка не злягла, — нівітка приде, Одарка хазяйнє, хіба коли всміхнеться з боку.

Тепер більш як груди — болить Одарці, — і неміті вікна, тіч небілена, нездоспа корова, гаряча їжа свиням.

От і зараз, — ті обідають круг столу і пече Одарці очі ця кострубата голова опука, розлитий борщ, і миска на долівці.

Закрила очі і лежала тиха. Знов глянула на хустку, жмакнула невістку, що вся червона підчіпа горща в печі, і од серця одступило їй, — така вона багата, проти цієї нещасної багачки. Коли-б одужати. За всіх би все переробила. Не іла б не пила — робила. Коли б одужати!

Зима зіходила на весну. Прокинулася ранком. До світа всі на ярмарку. Вся затихла хата повна весняного повітря. І мите сине небо загляда в кватирку. Кітка гайднула почви п'ючи, і сонце грас в них срібними рибками, таня по стелі. Зпадвору входить дух росталої землі. Отак одужає з весною. Вже й зараз тіло не тяжить, а спочиває все, як виспана дитина. Відчула, що може підвестися, сіла.

Всі реті — безпорадні немовлята — до неї тягнуться довідка й вікна й піч. — Зараз дасть їм раду, зараз. Велика, у сорочці довгій з простягтими вперед руками іде по хаті, сиві коси вибились з очіка — не бачити. Зібрала сміття, прибрали почви й піч і піч, ширтерла вікна. Всміхаються ясні шибки, долівка зметена і тіл і піч. Ось тільки ця велика бочка серед хати стоять, благає. «А я ж чого тут?!! — Зараз, люба. Нахилила її на бік, влучно стукнула і бочку спираллю похитнувшись на ребрех, сама пішла із хати і завернула у сінечний кут.

Одарка впала недвижна на те місце, не скрипнула, простяглась довга щокою до долівки. Так і холода у хаті прибраний — великі руки перед себе, щасливі зморшки коло уст,

## Організація пересувних робсельтеатрів

На всеукраїнській методнараді політосвітників, що відбулася в кінці червня ц. р., питання про масову художню роботу притягло значну увагу політосвітробітників і викликало живе обговорення. Одним з головніших заходів до полагодження й керовництва худроботою, заходом інструктивного й показового характеру одностайно визнано організацію окружних пересувних робсельтеатрів, як органів місцевих політосвітів. Разом з тим робітники з місць зазначали, що це питання нине має велику труднощі організаційні й методичні, а часто потрібні, що й принципової пропаганди в місцевих органах, щоб завоювати потрібне місце в бюджеті.

Головне, що те, що практику робсельтеатрівської роботи кількох округ, яка має вже багато цікавих висновків, що мало висвітлено в пресі і деякі округи, починаючи цю працю, не мають належного досвіду.

Отже, завданням цієї статі є хоч в коротеньких рисах з'ясувати основні моменти цієї роботи, скільки літом, перед виробленням бюджету на майбутній рік, місцева ініціатива як раз потрібє деяких відомостей з практики. В даній статті зупинимось на основних моментах, організаційних та методичних.

Що до загальних принципів організації, то зрозуміла річ, «робсельтатр є організація політосвіти для дослідження й зображення матеріалів про процеси, що відбуваються в художній діяльності культурного життя, так і для художнього впливу, художньої пропаганди за загальним планом Політосвіти серед широких мас. Робсельтатр є орган Політосвіти й мусить працювати за її твердим і безпосереднім керовництвом, себто мати своєм керовником інструктора чи уповноваженого Політосвіти з певним театрально-політосвітнім стажем. Це дуже важливий момент, бо, напр., в одному з міст України була думка підпорядкувати робсельтатр Українському народному театрству». Це неприпустима помилка, що змішуює дві речі цілком різного ідеологічного порядку та ще й в зовсім несподіваній субординації.

Далі, робсельтатр є організація місцевого маштабу, окружного, що зростає з місцевої ініціативи, знає свою округу і в основі має місцеву самодіяльність. Це для місцевої організації робсельтатру найважливіше. Справа в тому, що всі робсельтатри, що зароджувались по Україні, при непевності свого бюджету мали великі сподіванки на обов'язкову штадримку центру, організаційну і, головне, матеріальну, хоча зрозуміло, що центр не зможе субсидувати усіх театральних закладів і центральних і окружних і районних. Доведеться витрачати, значить, кошти із місцевого бюджету. Единим звязком між низовим драматургіком і центральним театром, буде в центрі хіба що лише журнал «Сільський театр». Все що мусить бути стимулом для місцевої ініціативи, для реального побудування місцевого бюджету і мусить викликати широку і живу участь периферії в своєму журналі «Сільський Театр».

Робота пересувного робсельтатру (як і низового драматурга) подвійна. З одного боку, відомлення широких працюючих мас із ераціями зразками творчості минулого культури—робота культорницька і, з другого боку, широка революційна робота: демонстрування нового репертуару з цілком класовою уста-

новкою, і організаційно-інструкторська робота, робота по втягненню до драматургіків та перепідготовці потрібного активу, його вивченю й інструктаражу через бесіди рай та окружні конференції. Необхідно зупинитися ще на одному з важливих загальних моментів, це критерій потрібної «художності» й культурного рівня складу робсельтатру. Тут може найяскравіше виявлятися, що робсельтатр є організація місцевого маштабу. Отож, не захоплюючись висококваліфікованими силами (бо це просто нереально), а маючи установку на місцевий актив округи, складаємо організацію, що відповідатиме культурним і художнім питаням своєї округи і матиме все ж таки виховавче й пропагандиське на перших порах значення. Зрозуміло, що це буде не завершений художній колектив, а—лише, як вихід на перших порах, до того часу, коли виробляться художні пересувні театри високої кваліфікації. Це треба пам'ятати при організації й оцінці кожного робсельтатру індивідуально, а не підходити з центральними критеріями. Ніхто не заперечує бажання підвищити кваліфікацію, але такий же очевидно діялектичний закон нашого культурно-революційного процесу, що певна політосвіття й революційна установка в кожній місцевій організації дає як раз індивідуальний для кожного разу, цілком відповідний місцевій культурно-художній рівень.

Кажучи про склад робсельтатру, можна практично говорити про певну формулу.

Склад робсельтатру: місцеві сили ревактиву плюс кваліфіковані професіонали; винятком бувають кваліфіковані робітники з революційним стажем, ревактив забезпечує установку театру, кваліфіковані робітники потрібний рівень художності. При складанні робсельтатру потрібний твердий і обережний підхід Політосвіти, щоб не дати театральні рис старого професіоналізму. Тут при організації треба грунтovanо проробляти це питання з керовниками спілки та посеред робітнику і часом, як було, напр., в Одесі, справа не обходить без авторитетного слова Агітпропу.

Відмічамо ще труднощі, що стають перед художньо-керовничим апаратом робсельтатру при ріжноманітному складі. Помимо ріж-

номанітності культурного рівня, велику роль відіграє ріжноманітність технічної підготовки, ріжниця школ і стилів акторської гри. Напр., в Одесі раз було зібрано березілевських майстерників, франківців, артистів старого побутового театру і молоді.

Тут, крім загального перевиховання за відповідною робсельтатрівською установкою, потрібно ще погоджувати суперечність, навіть ворожість і недовір'я, що позмінне є поміж цими двома групами професіоналами й самодіяльниками. Тепер про репертуар.

Тут практика й висновки чи не найбагатіші... Залишаючи грунтовне освітлення, зі браком місця, зробимо коротенько основні висновки.

На підставі багатьох всеобщих спостережень і матеріалів можемо сказати, що в цілому: 1) **сільський ревактив** іде до сучасної революційної драми і п'еси сатири («97», «Комуна в степах», «За двома зайцями»); 2) **масовий глядач**—а) до романтично-історичних п'ес з революційною установкою. В цьому відношенні виключне місце перед всім репертуаром взагалі має «Овеча криця» Лопе-де-Бега в спеціальній проробці для села. Далі «Гайдамаки»; б) стара реалістична комедія; 3) **Інтелігенція і взагалі службовці** працють до психологічної драми і кваліфікованої оперети.

В цілому платформа Робсельтатру умовно-реалістична. В трі потрібується емоціональна насиченість; краще сприймається необроблене внутрі, ніж формальна гра, особливо з де-структурними ухилями.

По ступнях впливу на глядачів та по активності реакції театральні форми можна поставити в такій послідовності: 1) танки (народні, характерні), 2) співи з танками, 3) співи сатиричні з місцевим змістом, 4) романтично-історична п'еса, 5) драма психологічна з мелодраматичним ухилом, 6) комедія побутова класична, 7) сучасна сатира, 8) комедія формальна.

Далі необхідно відзначити велике значення в організації робсельтатру інструктивної та дослідчої роботи по вивченню соціально-культурних процесів села і вивченню нового глядача шляхом спостережень, анкет та записів. Але про методи цієї роботи доведеться говорити іншим разом.

**Л. ПРЕДСЛАВИЧ.**

## Танок, як видовисько і галузь фізкультури

Як-що в старих часах танок був лише забавкою для «вищого світу» і культивувався або в формі салонного танку на балах або в формі балету, на виставі якого з'їжджається «цвіт» буржуазії й придворного панства, що цікавилися більше доступом в уборні балерин ніж самим балетним мистецтвом, то революція, викинувши з життя отої «цвіт», координально змінила ролю танку, покликавши і його служити радянському суспільству.

Танок нашого сьогодні—це або танок балетний, с.-т. театральне видовисько, або танок—система фізичного оздоровлення й виховання пролетаріату засобами ритмованого руху, а що танок звязаний з музикою, то й виховання музичного, нарешті це танок-розвага, але не для ситої буржуазії і не для любителів фактографічної еротики, а для труда, що після робочого дня потрібує розваги-відпочинку. Ясно, що відміною установкою відмінюються зміст і форми танку і він виконує ролю не лише театрального ми-

стецтва або розваги, а й ролю службову—виховавчу, і як такий де-далі більше просяє в наше життя, в наш побут.

Танок, як парость театрального мистецтва ще років 10—15 тому культивований лише по найбільших наших театральних центрах, за останні роки набирає чимраз ширшого вжитку в наших театрах: 1) в репертуарі наших оперних театрів за останні роки балетні вистави становлять значний процент; 2) збільшується участь балету в оперних та опереткових виставах вставкою додаткових балетних номерів (напр., останні постановки в Харкові оп. Кармен, Сев. Цирюльник й ін.); 3) що-далі більше використовується танок у драматичних театрах, що з них кожен має постійного постановника хореографа або запрошуює на окремі постановки; 4) вживасті танок і в живих газетах і на естраді, то-що.

Що-року більше запроваджується танок у циркі аж до муз.-драм. інституту включно, де він потрібний, як навчально-вихо-

вавчий засіб (для розвинення пластики, ритму, почасти слуху, рівнобіжно з розвиненням фізичним).

Велику рою відограє **танок, як система фізичного виховання** на дитячих майданчиках, по дитячих будинках й ін., бо фізкультура розвиває досить однобоко. (Для постачання керовниками цих виховавчих закладів у Москві засновано спеціальну державну студію А. Дункан).

Нарешті, **танок, як розвага** теж дістав у нас загальне визнання і постепенно шириться по клубах, сельбудах й ін., для яких радіо передає спеціальні вечори танків. За останній час у Москві почали ширитися **масові танки** в протилежності фокстротному частрою. Це здебільшого національні народні танки, дуже легкі для вивчення, інтересні своєю ритмікою, музикою й змістом. Влаштовувані під час гулянь десь па повітря танки втягали до участі в них сотні учасників з робітничої, червоноармійської й службової молоді, що тут же й вивчалася їх танцювати.

Виступи студії танку А. Дункан доводять, що **танок може бути агітаційним засобом** (танки під спів революційних пісень), бо не дурно ж біла преса під час гастролей студії, в Хіні, счирила такий гала-з-приводу виступів студії, прозвавши її «Комсомолом м-ре Дункан».

Ця ж студія робить спроби ввести танок у радянський побут шляхом обслуговування ним всякого роду обрядів (похорон й інш.).

Таким чином, ми бачимо, що для вживання танку є широкі можливості й попит. В якому ж стані перебуває ця справа в Радянському Союзі і зокрема на Україні?

З давніх давен попит на хореографів-учителів, керовників студій, керовників вихователів, викопавців й ін.—задовільняли два великих центри російського балетного мистецтва Москва та Ленінград із своїми «твердинями» класичного балету Великим та кол. Маріїнським театрами. Тут зросли й виховалися «потомки славних» і самі «заслужені» Гельцер, Кшесинська, Павлова, Тихоміров й ін. Москва та Ленінград дали й поновленій класичний балет Фокіна та Ніжинського, а після революції—«лівий» балет Голейзовського та Лукіна, що роспочали рішучу боротьбу з омертвілим класичним балетом. Тут же культивується й школи Далькроза, Дельсарта й Дункан, які протиставлять класичному балетові танок, побудований на зразках античного танку й ритмо-пластиці, як систему виховання. У цих двох центрах є десятки балетних шкіл, і державних і приватних, звідки випускається нові артистичні сили для задоволення ринку всього союзу. Звідси черпають сили і наші українські театри.

Що ж ми маємо тут? Крім кількох скверно поставлених класів при муз. та драм'узах та кількох не ліпше поставлених приватних студій, тут немає пічного, і при тому нема й жодного пе то щоб видатного, а й доброго учителя й керівника. Досить подивитися, що ми маємо в нашій столиці:—халтура, цілком випадкові, на кілька місяців студій, організовувані балетмайстрами оперного театру для по-бічного заробітку, і нічого грунтового.

Такий стан річей призводить до потреби запрошувати артистів Москви й Ленінграду, навіть для кордебалету що значно дорожче, ніж мати пісні та пісні і лятає тагарем на

## Німецька театральна виставка в Магдебурзі

В невеличкому Магдебурзі,—схожому на всі інші німецькі міста архітектурою, чистотою, асфальтовими вулицями, вилющеними шинами автомобілів до блиску дзеркальної поверхні, з обов'язковими Wilhelm та Kaiser—strasse і двома-трьома пам'ятниками вояовничому Фрідріху—стараннями міського самоврядування відкрито німецьку театральну виставку.

Уже перед вокзалом—рекламна арка. До неї підіймають новелькі блискучі трамвай з значком—«шутц-маркою»—виставки.

Коло мосту, через притоку Ельби, споруджено дві декоративні башти й далі, до самої виставки, стовпи лихтарів оздоблено додатковими архітектурними елементами, що дають одночасно і нову декоративну форму і місце для реклами. Коло входу грандіозна свою висотою вежа для огляду оконоїць.

Павільйони театральної виставки забирають лише частину виставочної площа, де крім того знаходиться концертова зали і щось подібне до «Луна-парку» з низкою павільйонів для розваги.

Живописна місцевість на березі озера, вміло використане планування і декоративність durch und durch просиянула штеделькою добротністю та акуратністю, справляють приємне враження і якось стають чепомігними мішанина стилю, випадковість деяких архітектурних форм.

Виставка містить три відділи: 1) декоративно-театральний, 2) технічний (світло, механіка сцени, матеріали) і зовсім окремо 3) пожежний (нові винаходи для боротьби з пожежами).

Експонати декоративно-театрального відділу розміщені в хронологічному порядку.

Шерші замі присвячено грецькому театрі, середньовічній живописі «страждань» і театрів містерій. Цей «вступ» дуже доречний і якість експонатів дуже цінний. Далі—народний театр, ренесанс, бароко, мандрівні трупи і національний театр. Потім класичний театр, Байройт, Майнінгайм, заля присвячена Рихардові Вагнеру, піменський театр 1900 р., театр па фронті і, нарешті, театр сучасний. Серед експонатів останнього, поруч лівих груп «Sturm», Dessau Bauhaus, касельського пролеткульту, кіль-

бюджет театру. З цієї ж причини клуби й ін. культосвітні заклади мусить користуватися з послуг третісортних балетних артистів, а школі позбавлені змоги ввести танок у систему виховання дитячих, підліткових артистів, то-що.

Далі. Оскільки старі балети (пригадайте «Гербоконоха») нас задовільнити не можуть, а попит на балет є, нам не оминути створення оригінального українського балету, і в цьому напрямку, як нам відомо, вже дещо робиться. А ще знати, що ми не оминемо й потреби запровадження в них укр. народного танку, що веде за собою потребу цей народний танок розробити.

Отже, життя цілком виразно ставить на часі справу організації школи танку (зокрема, українського), а оскільки накреслилися два шляхи танку—театрального видовиська й фізичного виховання—останній й школа ця має задовільнити потребу в ній саме по двох цих напрямках.

ЮРІЙ ТКАЧЕНКО.

ка макетів московського театру Таїрова. Окрема зали—німецький театр закордоном. Відділ хореографії з дуже цікавими спробами нової нотної системи для запису рухів. Відділ театру маріонеток. Кожен відділ ілюструється—не рахуючи ескізів, костюмів та декорацій—старанно зробленими макетами зі спеціальним освітленням, з механічним пересуванням декорації (при рухомі сцені, наприклад). Сила оригінальних документів, костюмів славнозвісних акторів, навіть реставрація оригінальних декорацій, постановки «Розбійників» (в Мангаймі 1782 р.).

Цікавий відділ культурної роботи піменського театру. Сюди відноситься низка діяграм, макетів-діяграм, малі та інші документи: 1) Товариства робітників сцени Bühnenarbeitergehrigen), заснованого в 1871 році Людвігом Борнеом, 2) Союзу німецьких підрадьо-театральних товариств (без політичних та релігійних тенденцій—Sic!), 3) Народньо-драматичні союзи, 4) Союз піменських музик і т. інш. Сюди ж відноситься експонати, присвячені здоровлю робітників сцени.

Між декоративним відділом та відділом технічних пристроїв сцени, є маленький театр, де дають вистави, як видно з усього, для реклами світлинних пристроїв. Маленьку сцену устатковано останніми винаходами в справі театральної електротехніки і демонстровані ефекти, особливо забарвлення світлом, відкривають великі можливості.

Виставка загалом дає дуже цінний матеріал, головним чином, в справі формально-декоративній (про роботу режисера та актора—дуже мало). Основні шляхи: 1) академічний, де переважає павільйонно-кулісна система, 2) умовний, де архітектурний принцип має перевагу над живописним. Тут піміці виявляють вміння володіти великою формою з винятковим майстерством і 3) ліві угрупування—Sturm, Bauhaus, касельський пролеткульт, Nowemberggruppe, де можна знайти різні принципи від чисто живописних (абстрактних) до чисто конструктивних включно.

Серед лівих відріжняються роботи та спроби в галузі костюму професора Оскара Шлемера.

ВАДИМ МЕЛЛЕР.

Berlin.

## В Одеській Держдрамі

(Від нашого кореспондента).

Закінчивши зимовий сезон 3-го квітня, Одеський Державний драмтеатр, після профіліпу, почав регулярно з 24 квітня обслуговувати околиці Одеси. 15-го травня театр відкрив літній сезон у помешканні залізничного театру ім. Мізкевича на Молдаванці.

У виставах бере участь повний ансамблі держдрами. Так само використовується теж оформлення, при якому шли п'єси в зимовому, сезоні. За цей час пройшли п'єси—«Собор Парижської Богоматері», «За двома зайцями», «Седі», «Учитель Бубус», «Ревізор», «Феліппо мігдалю», «Хазяїка заїзду» то-що.

Недавно також пройшла п'єса Трепієва «Любов Ярова» (переклад Л. Гакебуш), постановка В. Василька. Режисер Тінський закінчує постановку п'єси Тулзу «Вовки»—переклад Мусієнка.

До трупи вступили артисти Й. Маяк та К. Маякова. Провадяться переговори з Натко. В зимовому сезоні, крім режисерів Василька та Тінського, в театрі працюватиме режисер К. Бережний.

В. Б.

## Нові видання

**ІНАРИС СУСПІЛЬСТВОЗНАВСТВА, Ч. III.  
«ПРОЛЕТАРСЬКА РЕВОЛЮЦІЯ Й ПЕРЕМОГА».** За М. Вольфсоном переробив Я. М. ДЦУ, 1927 р., 100 стор.

Останні роки, поряд з інтенсивним розвитком витворчих сил радянської країни й соцбудівництва, позначились великим потягом трудящих мас до знання, зокрема чималим потонтом на сусільнознавчу літературу, якої у нас на ринкові і досі бракує (укр. мовою).

Ухвалений Держнаукометодкомом УСРР до житку в укр. установах соцвіху підручник сусільнознавства, що його за Вольфсоном переробив Я. М.—є якраз спробою дати укрмовою стислий і популярний курс сусільнознавства, пристосований до програми шкіл соцвіху.

Авторова (Я. М.) переробка, маючи на оці соцвіхівські навчальні колективи України, так суттю, як і формою, грунтовно відрізняється від свого — Вольфсоновського — оригіналу. Автор ділить весь курс сусільнознавства на 3 частини. У перших двох частинах (6 розділ.) чітко змальовано діялектику закономірності між різними типами сусільно-продукційних форм, майстерно викладено організацію капіталістичної сусільної системи, її одмінні риси проти радянської сусільної системи, науково доведено закономірно неминучий перехід капіталізму тільки через пролетарську революцію до Комунізму.

Третя ж (7 і 8 розд.) подає вже відомості про світове значення пролетарської революції, ролю радвлади для світового пролетаріату, історію й організацію боротьби радвлади з контрреволюцією всіх гатунків, організацію радусільської системи, зовнішню економополітику СРОСР, зваженими між радвладою й профспілками, про Комінтерн, Профінтерн та інш.

Архітектоніка (роздушування) матеріалу в книжці, як підручника, цілком вдала. Виклад, маючи на оці соцвіхівця, популярний, стислив, зрозумілий, хоч де-не-де—подібно до схематизму (75 ст), формулювані, здебільшого чіткі. Тим-то цілком слухно вжито методу по-рівняльної аналогії висвітлювати, загострити та чи інші твердження й висновки.

Як саме орудувати треба марксистсько-ленивським діялектично - революційним методом висвітлювати динаміку соціальних явищ, доводить уся з частини, та найперше (насамперед) розділ 7, про історію й організацію перемоги пролетарської революції над контрреволюцією, буржуазними інтервенціями, тощо.

У розділі 8-му подано характеристику статики організаційних форм диктатури пролетаріату. Автор, підкреслюючи класову природу радодержави, як державної організації робочої класи, що перед веде й селянству, трудящим взагалі, структуру державного апарату, докладно спинився на характеристиці конституції УСРР та зокрема на обов'язках та правах сільради. Це маючи на оці, угорі наведену, цільову установку книжки, зроблено цілком слушно. Досить задовільняче викладено загалом економополітику радвлади, роль кооперації в соціалістичному будівництві профспілков, компартії, Профінтерн, Комінтерн.

Проте, що раз підкреслюючи не аби яку вартість Я. М. переробки - праці, зазначимо різно ж і те, чого нема у цій книжці, що хибного є.

Насамперед, що знижує трохи вартість книжки. Це те, що на 1927 р.—наші часи, коли друком вийшла ця книжка, маємо відносно зданий фактичний матеріал. Це відноситься до глави «перемога радвлади на фронти зовнішньої політики» (Розд. 7). Це видно, приміром з того, що: «переговори, що їх згодом (1923 р.) почав проводити з боку нашого Союзу тов. Іоффе з японськими представниками шоки що реальних наслідків не дали», «недавні перемоги революційної Турецької над... „Грецією“...», або «останніми часами складено торговельну угоду з Данією». (стор. 45, 47, 48). Трохи це все давненько було: є Гаага, Генуя (1922-23 р.), про Локарно, про новішу політику й боротьбу радвлади за 1924-25, 26 рік не говориться нічого. Слід би цю важливу главу пініювти свіжим матеріалом.

Рівно ж, на нашу думку, конче треба доповнити главу про економополітику, бо недостатньо подано економічну характеристику зваженими між с.-господарством і промисловістю, зокрема важу с.-господарства для промисловості. Питань про індустриалізацію, електрифікацію нашої великої промисловості, бази технічної соціалістичних форм господарювання, питань про принципи радянського зовнішторту, організацію пр-ї, ролю палерових радянських грошей під час військового комунізму, валютно-фінансову реформу 1924 р., її причини та наслідки для диктатури пролетаріату, чи надто схематично викладено, чи у більшій мірі, нічого не сказано, аж ніяк не оминути.

Кажучи про нацполітику радвлади на Україні, варто з тієї ж причини, що перероблено підручника Вольфсона, підкреслити й теперішню нацполітику що до нацменшостей на Україні, ролю контрреволюційного націоналізму нацменшостей за 1918—22 р.; цікаво було б школярів чути й про принципи будови профспілков, компартії, ролю комосереди. На нашу думку ролю т. Троцького в організації Червоної армії та перемоги пролетарської революції (стор. 34, 36, 40) безперечно перевільщено. Гідну й авторитетну оцінку про це т. Троцького дав т. Сталін.

Корисно було б додати главу про ЛКСМ, шпінерів. Це було б педагогічно. Знати про це нашому школярів конче треба.

Звертаємо увагу на невитриманість економічної термінології, прим. рос. «производительные силы» — укрмовою передано «творчі сили» (стор. 9), а на стр. 77, 79 вже: «продукційні сили», — производительность: «продукційність фабрик» і «виробничі підприємства», «предусміт і виробництво», або «господарське будівництво й господарська діяльність», господарчу перевагу й господарські наслідки, господарчого життя. Цілковита плутаниця. Слід, на нашу думку передавати за німцями укрмовою рос. производ. сили — творчі сили, производительные отношения, производство — продукційні відносини, производств (бо слово виробництво, виробничий має характер локально-конкретного поняття й тільки), відмовитись в економічній термінології, як педагогічна практика свідчить, від «господарчий», радише залишити: «господарський» — для абстрактно-збрінного поняття та «господарний» для конкретно-утилітарного поняття.

Проте, мова підручника цілком добротна.

Іраця Я. М. хоч і з тими наведеними хибами, що їх слід виправити, не аби якої вартості, принесе велику добробчинність українським установам соціального виховання.

Н. Мушастий.

**О. КУНДЗІЧ. СЕЛО ВОВЧЕ.** Оповідання. ДЦУ. 80 стор., ін. №2. Ціна 45 к.

Кундзіч пробує мати свою літературну манеру. У цій збірці є натяки на свій стиль. Дуже повільно визволяється ця манера з-під кострубатої важкої мови, з-під уважливих, але разом з тим росхристаних, не впорядкованих описів і характеристик. Пише О. Кундзіч по-книжкові що безсюжетні дрібнички, не новелі, а так етюди. Тут, у книжці їх 6. Усі про одне, про комсомольський актив на селі. Не про внутрішні справи, а більше про роботу. Багато характеристики і саме в них полягає художня вартість цієї маненької книжки. Автор її, не дуже-то мудруючи, дає конкретні постаті. Видавництво додало до них кілька ілюстрацій-портретів. Герой виявляє О. Кундзіч більше діяльнічно, в русі, на праці і намагається дійти до того, щоб читач іх собі уявив наочно. Одне оповідання починається, наприклад, так: «Уяви собі тоненьку, таку низеньку, рухливу, в чорному короткому, кожушку, в червоній хустці і ти побачиш! (!) Лену».

У книжці багато сирого, не перетравленого художньо матеріалу. С підперетравлені випливи. Перша ж фраза — «Села Вовчого» про дядька Омеляна: «Дядько Омелян випростав спину, вислакав поса однієм шальцем, витер об пому сивої чугайки» і т. і.. надто нагадує відомих П. Папча дідів. А ціла фігура дядькова колоритна (на доданому рисункові Омелян не

схожий, дуже вже оглядний, під куркуля...). Оні його, Омель, комсомолець. Знов «уявити собі», а далі йде опис обличчя на шісторіки в трьома «це» і трьома «ще» в одній 10-рядковій фразі, скінченій коротким резюме — «схожий на татачука». Це вже повторення падто частим виходить. Розмова сина з батьком, де Омель під час одної павзи «гучно викликався», а під час другої «зробив посом дуже складний маневр». В цьому ж першому оповіданні член бора «зробив посом разом три невловимі рухи» (стор. 19). Малює О. Кундзіч, як бачимо натуралістично. От красуня — Тетяна, вона «живла», гарна й бліскуча, як молода теличка» (21 ст.). А про те в «Селі Вовчому» Омель з Омеляном заклали таки, не зликавшись штурмом куркульчих, молодий колектив і цей вчильник автор виправдив художньо.

«Залізний гість». Комсомолець Корній. Це колективу трактор. А куркул від потроя до спроби тідліти. «В Корнія нижня щелепа висувається вперед і блискає нижні зуби над ущербим підборіддям». О. Кундзіч малює твердих людей. Відtero працює згадана вище Лена — безпартійний елемент непролетарського (хай воно тричі буде прокляте), походження. Автор «радий за II радість зростання в наші лави».

Стара мати синові: «Ненавиджу я твою партію, хай вона тобі провалиться...» — «Ой, ні мамо, партія — вона дуже міцна. Вона не провалиться».

З ліричного нарису — «Маті». Це поезія в прозі на селянську тему — остаточний вибір номіж селом і робітничим містом: чотири стопінки цього «Листа» — зразкові.

М. Доленко.

**ПОКРОВСКАЯ А.—«ОСНОВНЫЕ ТЕЧЕНИЯ В СОВРЕМЕННОЙ ДЕТСКОЙ ЛИТЕРАТУРЕ».**

Пророблено в комісії по новій книзі Отдела детского чтения інститута методов Внешкольної роботи.

Вид. «Работник Просвещения» М.—1927 року 56 ст. ціна 40 к., тир. 3000 прим.

З кожним роком помічаємо як більше дитячого читання все більше й більше скупчується увага. Появляються статті в періодичній літературі й окремі книжечки. Питання це обговорюється й на різких зборах педагогів з письменниками й видавництвами. IV сесія Наукпредкуму Головсоцвіху виносить резолюцію «Про дитячу книжечку» по доповіді проф. Чопова (див. ж. «Шлях Освіти» № 7—8 за 1925 рік — Матеріали ДНМК № 4). Останніми часами в «Культурі й Побуті» видрукувано дві статті дискусійного порядку і також у журналах «Червона Преса». Шукаються шляхи утворення нової дитячої книжки.

Книжечка, що ІІ рецензуємо схематично замагається подати огляд напрямків, за якими йде творення дитячої книжки. Коротко подається історію дитячої літератури до революції. Післяреволюційну дитячу літературу розподіляється на: — період перевіддання літературної спадщини, що більш-менш відповідає нашим вимогам і період творення нової дитячої літератури. Більше уваги відається останньому. Спиняється на питанні виробничої літератури і вказується на ІІ макулатурність. Висвітлюється роль фантастичного в дитячій літературі й його прийоми — казковий. Зосереджується на моменті впливу дитячої творчості на письменників і участі самих дітей в дитячій літературі. Ставиться питання за колективну роботу в творенні дитячої книжки не лише письменника, художника й техніка книжкової справи, бо «книга єдина», а й участі бібліотекаря, хто розповідує книжку, педагога — організує дитяче читання й самої дитячої автентичної.

Можна вважати, що ця схематично пророблена робота у великий пригоді стане всім, хто цікавиться питанням дитячої літератури, або мусить цікавитись. Не останнє місце тут має й педагог. Книжка до деякої міри допоможе тим, хто працює в цій справі, розібратись в проробленому, й напрямках, що до творення дитячої книжки. Дитяча книжка має великий попит, треба поліпшувати ІІ якість.

Така розвідка як оце, потрібна була б і про дитячу українську літературу.

Н. К.

